



# 圣公会善牧堂

## CHURCH OF THE GOOD SHEPHERD

2 DUNDEE ROAD, SINGAPORE 149454 | TEL: (+65) 6474 1177 | FAX: (+65) 6471 0920

电邮 E-MAIL : adminchinese@cogsanglican.org

教会网址 WEBSITE : goodshepherdsingapore.com

### 教牧同工 PASTORAL STAFF

黄遨游牧师 (牧正) (Ext 112)  
Rev Huang Ao-You (Vicar)  
aoyou@cogsanglican.org  
96330506 (HP)

郑鸿恩传道 (Ext 108)  
Pastor Tay Hong Ern  
hongern@cogsanglican.org  
90664427 (HP)

梁淑贞传道 (Ext 107)  
Pastor Leong Soak Cheng  
soakcheng@cogsanglican.org  
96921577 (HP)

吴良荣传道 (Ext 111)  
Pastor Moses Ng  
mosesng@cogsanglican.org  
90033635 (HP)

黄素仪传道 (助理院牧)  
Ps Jeannie Ng Su Ngee  
jeannie\_ng@sanh.org.sg  
98539659 (HP)

李宜恩弟兄 (Ext 110)  
Bro Sherman Lee Shuen Ern  
lee-sherman@hotmail.com  
98222902 (HP)

### 行政同工 ADMIN STAFF

关达升弟兄 (干事) (Ext 102)  
Bro Frederick Kwan Tuck Sing  
93854708 (HP)

李馥明姐妹 (财政) (Ext 113)  
Sis Joyce Lee Fook Meng

李佩君姐妹 (行政) (Ext 101)  
Sis Rosalind Lee Poey Khoon

## 华语崇拜

### 复活后第四主日

#### Easter 4

14/5/2017

### 圣餐主日崇拜次序

宣召	主在圣殿中	
唱诗	主爱浩大	7首
圣餐礼文	公祷书	26-30页
本日祝文	公祷书	70页
本日书信	彼前 2: 2 - 10	
唱诗	上主之灵	129首
本日福音	约翰福音 14: 1 - 14	
讲道	黄遨游牧师	
讲题	【上帝所拣选、所珍贵的活石】	
奉献诗	我要真诚	243首
圣餐礼文	公祷书	36-43页
虔领圣餐	∞ 请安静上前领受 ∞	
圣餐后礼文	公祷书	45-46页
执事就职礼		
会务报告		
唱诗	必有恩惠与慈爱	286首
默祷散会		



## 本主日 (14/5) 轮值同工

招待: \*陈妙琼姐妹、李月娥姐妹  
赵万源弟兄

收奉献: \*蔡征洋夫妇、张金凤姐妹  
许毓珍姐妹、许爱珍姐妹  
陈佰山弟兄

圣餐示位员: 孙益辉弟兄、孙尉庭弟兄

主祷: 黄遨游牧师

讲员: 黄遨游牧师

讲题: 【上帝所拣选、所珍贵的活石】

经文: 彼前 2:2-10、约 14:1-14

书信: 杨佐华弟兄

圣餐协助: 郑鸿恩传道

圣餐助理: 陈育乐弟兄

会务报告: 黄遨游牧师

钢琴/风琴: 蔡愉宁姐妹/叶明鸿托士

关怀: \*吴秀娟姐妹、王玉彬姐妹  
陈美观姐妹、孙益辉弟兄

插花: 郭佩贞姐妹

## 下主日 (21/5) 轮值同工

招待: \*陈罗惠姐妹、赵咏绮姐妹  
邓琼好姐妹

收奉献: \*陈伯雄弟兄、徐葆琳姐妹  
林玉莲姐妹、彭金杯姐妹  
刘兆圻夫妇

主祷: 关达升弟兄

讲员: 郑鸿恩传道

讲题: 【忍耐的门徒前途无量】

经文: 彼前 3:13-22

读经: 张金凤姐妹

代祷: 关达升弟兄

会务报告: 黄遨游牧师

钢琴/风琴: 张浩恩弟兄/叶明鸿托士

关怀: \*吴秀娟姐妹、王玉彬姐妹  
陈美观姐妹、孙益辉弟兄

插花: 詹中豪夫妇

### 每周活动 Weekly Activities

星期三 Wednesday	10:30am	乐龄聚会 Senior Citizen's Gathering
第1及第3个星期六 1st & 3rd Saturday	1:00pm	乐龄团契 Senior Citizen's Fellowship
星期六 Saturday	3:30pm	诗班练习 Choir Practice
星期六 Saturday	6:30pm	心得心时间 (青年) Synthesis Time (Youth)
主日 Sunday	8:30am	华语崇拜 Mandarin Service
主日 Sunday	8:45am	主日学一 Sunday School - 1
主日 Sunday	10:45am	双语崇拜 Bilingual Service
主日 Sunday	10:45am	主日学二 Sunday School - 2
主日 Sunday	1:00pm	基督教教育 Christian Education
主日 Sunday	4:00pm	英语崇拜 English Service
主日 Sunday	4:00pm	英语主日学 Sunday School (E)

本人有下列要项欲通知牧师:

I wish to forward the following requests to the pastor:

- 病痛请代祷 Prayer request for the sick
- 需要教牧探访 Request for visitation
- 更换住址/电话 Change of address / Tel no.
- 欲参加月捐 Participation in monthly tithing
- 欲参加差传奉献 Participation in Mission pledge

其他Others: \_\_\_\_\_

姓名Name: \_\_\_\_\_

地址Address: \_\_\_\_\_

电邮 Email: \_\_\_\_\_

电话 Tel: \_\_\_\_\_ 日期Date: \_\_\_\_\_

请放入奉献袋 Kindly place into the offering bag

## 教会的异象与使命 CHURCH'S VISION & MISSION

异象 VISION: 成为以基督为中心的社区教会 To be a Christ-Centred Community Church  
使命 MISSION: 合而为一 Knit a cohesive Church 领人归主 Lead people to Christ  
建立门徒 Make disciples for Christ 服事社区 Serve the Community

## 会 务 报 告

下主日5月21日早祷崇拜：复活后第五主日

上主日5月7日联合崇拜总人数：291

1. 欢迎大家，特别是新朋友前来参加今早的崇拜。愿上帝藉著今天的赞美与敬拜赐福予你们。

### 2. 2017-2018 年执事就职礼

执事就职礼今早分别于两堂崇拜中举行，再次感谢上一届执事给予的服事与协助，并欢迎新一届执事加入服事。请弟兄姐妹在祷告中记念他们。

### 3. ‘全人生命’ Whole Life Inventory

‘全人生命’调查帮助教会评估大家在个人、伴侣以及家人在生命不同阶段的5大支柱即：信仰、身份、关系、性方面的事与价值观的一个调查项目。

教会在这个5月间与“爱家”机构（Focus on the Family）配搭展开全教会的‘全人生命’调查。您诚恳的回应将能帮助教会更有效的培育门徒及更好地了解善牧堂这大家庭的属灵状况。

凡13岁及以上并定期在善牧堂聚会者，就可以参加。这项调查是匿名和保密的。调查表只需约15分钟完成。那些已报名需要协助上网作这调查的，今天散会后就到副堂楼上PFA处作这调查。

调查将于2017年5月28日截止。今天就开始作调查！

您需要点击 [www.wholelife.sg/inventory](http://www.wholelife.sg/inventory) 并用登入号：cogs

### 4. 基督教教育：纪念宗教改革五百周年 —《来认识》系列

讲题：『宗教改革与圣经事工』（英语）

讲员：柯伟生先生，善牧堂英文部会友

今天 1 - 2 pm, 副堂课室1 & 2。

讲题：『宗教改革与我』（英语）

讲员：Revd Martin Jungnickel, St John's - St Margaret's Church

德国裔德国人怎么看宗教改革对于德国的影响？目前的态势如何？

日期：5月21日、1 - 2 pm 地点：副堂课室1 & 2。

### 5. 组长预查

6月份的预查定在5月27日（星期六）11am. 地点：副堂课室4。

### 6. 乐龄团契

主题：信仰讲座 讲员：梁淑贞传道

日期：5月27日（星期六） 时间：1 pm

欢迎带新朋友来参加。茶点由和平组负责。

注：5月20日的乐龄团契暂停。

### 7. 生活营简报会议

请所有参加生活营的弟兄姐妹，在5月28日崇拜后移步到副堂楼上PFA处出席简报会议。谢谢。

### 8. 教会祷告会：6月2日（星期五），8pm 在正堂

鼓励弟兄姐妹预备心将这段时间献上，同心合一为教会、各肢体、家庭及个人的需要祷告。

### 9. 坚振礼课程

坚振礼课将于7月1日（星期六）开课共8课。

上课时间：9 - 10am（第一堂课）、9.30 - 10.30am（之后的7堂课）

地点：副堂楼上，图书馆

凡已受洗的会友和已接受婴孩洗礼并已满14岁的孩童都可以上课。

请到服务台报名，截止日期：6月18日。

坚振礼定于8月27日，感恩日联合崇拜时进行，由罗豫敬主教主礼。

### 10. 2017年小一报名（2B阶段）

凡出生日期介于2011年1月2日与2012年1月1日之间的孩童（新加坡公民或永久居民），父母亲是圣公会会友，欲为他们报读圣公会属下的小学，须向牧正索取报名表格，表格须牧正签名。

报名日期：7月17日（星期一）、7月18日（星期二）。

报名时间：8am - 11am 及 2.30pm - 4.30pm。

### 11. 主题“2047”- 善牧堂嘉年华

日期：2017年9月9日（星期六）

摊位登记现已开放，可向服务台索取摊位申请表格；有食物、游戏和其他各类摊位。截止日期：五月中。